Manuel de l'utilisateur

LCD TV

Table des matières
Instructions importantes relatives à la sécurité02
Avertissements03
Descriptions et accessoires05
Méthode d'installation et fonctionnement de la TV LCD
Touch as du gerra acu de commende
Touches du panneau de commande
Télécommande11
Menu affichage
Modes d'affichage
Utilisation du menu avancé14
Autres informations
Résolution de problèmes21
Spécifications
Système signal TV

Français

Instructions importantes relatives à la sécurité

- 1. Lisez ces instructions.
- 2. Conservezces instructions.
- 3. Faites attention à toutes les mises en garde.
- 4. Respectez toutes les instructions.
- 5. N'utilisez pas cet appareil près de l'eau.
- 6. Nettoyez uniquement avec un chiffon sec.
- 7. Ne bloquez aucune ouv erture d'aération. Installez en respectant les instructions dufabricant.
- 8. N'installez pas à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs, des grilles de chauffage, une cuisinière ou autres appareils (y compris amplificateurs) produisant de la chaleur.
- 9. Ne contournez pas la contrainte de sécurité d'une fiche polarisée ou avec mise à la terre. Une fiche polarisée dispose d'une lame plus large que l'autre. Une fiche avec mise à la terre contient deux lames et une troisième fiche de mise à la terre. La lame large ou la fiche de mise à la terre sont une mesure de précaution. Sivous ne pouvez pas insérer la fiche fournie dans la prise, contactez un électricien pour remplacer la prise obsolète.
- 10. Protégez le cordon d'alimentation pour qu'on ne marche pas dessus ou qu'on ne le pince pas, particulièrement au niv eau de la fiche, du réceptacle de l'appareil ou de l'endroit d'où il sort de l'appareil.
- 11. Utilisez uniquement les attachements/accessoires spécifiés par lef abricant.
- 12. Utilisez uniquement avec le chariot, support, trépied, bras ou table spécifiée par le f abricant ou vendue avec l'appareil. Si vous utilisez un chariot, faites attention lorsque vous déplacez l'ensemble chariot/appareil pour éviter que l'ensemble ne bascule et vous blesse.



- 13. Débranchez l'appareil pendant les orages ou sivous ne l'utilisez pas pendant longtemps.
- 14. Confiez toutes les réparations à du personnel d'entretien qualifié. Une réparation est nécessaire quand l'appareil a été abîmé de quelle manière que ce soit, par exemple si le cordon d'alimentation ou la prise est abîmée, si du liquide a été répandu ou des objets insérés dans l'appareil, si l'appareil été exposé à la pluie ou à l'humidité, si l'appareil nef onctionne pas normalement ou s'il est tombé.
- 15. Pour diminuer les risques d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.
- 16. Pour réduire les risques d'électrocution, ne retirez pas le couvercle (ou l'arrière). Aucune pièce à l'intérieur réparable par l'utilisateur. Confiez l'entretien à du personnel qualifié.
- 17. Le coupleur d'appareils prêt à fonctionner, sert de dispositif de déconnexion de cet appareil.
- 18. L'appareil doit être connecté à la prise secteur principale avec un branchement de sécurité à la terre.
- 19. Conservez une distance minimale de 10cm autour de l'appareil pour une ventilation suffisante.
- 20. Les piles usées ou déchargées doivent être recyclées ou jetées correctement et en conformité avec les lois applicables. Pour plus de détails, contactez votre autorité locale en matière de déchets solides.
- 21. Veuillez remplacer le cordon par un cordon d'alimentation du type correspondant à la réglementation locale lorsque la TV LCD n'est pas utilisée dans le pays où elle a été achetée.







Le symbole de l'éclair av ec une flèche dans un triangle équilatéral a pour but d'av ertir l'utilisateur de la présence de "tensions dangereuses" non isolées à l'intérieur du boîtier du produit d'une importance suffisante pour représenter un risque d'électrocution pour les personnes humaines.



Le point d'exclamation dans un triangle équilatéral a pour but d'avertir l'utilisateur de la présence d'instructions importantes concernant l'utilisation et l'entretien (la réparation) dans la documentation accompagnant l'appareil.

"AVERTISSEMENT"

Ces instructions d'entretien doivent être exclusivement utilisées par du personnel d'entretien qualifié. Pour réduire le risque d'électrocution, n'effectuez aucun autre entretien que celui contenu dans la notice d'utilisation, à moins que vous ne soyez qualifié pour le faire.

02.....



[Avertissement]

À fin de protéger votre appareil de tout choc électrique, veuillez brancher la prise de manière sûre.



[Avertissement]

Si vous utilisez la TV LCD avec des jeux vidéos, des ordinateurs ou des produits similaires, laissez la luminosité et le contraste à un niveau faible. Les images à fort niveau lumineux et de contraste peuvent "brûler" l'écran de façon permanente.

[Conseils pour nettoyer la TV LCD]

- 1. Essuyez la TV LCD avec un chiffon doux ou sec.
- 2. N'utilisez PAS de solvant ni de méthyle benzène. Les produits chimiques durs peuvent endommager la TV LCD.
- 3. Assurez-vous que la TV LCD est débranchée avant de la nettoyer.
- 4. Cet équipement est destiné à être utilisé exclusivement en intérieur.
- 5. Les tâches de l'Affichage visuelle sont exclues.

[CÂBLE]

Assurez-vous d'obtenir l'autorisation du télédiffuseur/fournisseur de service câblé/propriétaire de programme avant d'utiliser le récepteur TV pour regarder des programmes UHF, VHF ou par CÂBLE.

[Installation et installation de la TV LCD]

- Vérifiez les spécifications d'alimentation électrique de la TV LCD indiquées sur l'étiquette avec le No. de série et le modèle. Assurez-vous d'utiliser une alimentation électrique correspondant aux spécifications. Si vous n'êtes pas sûr de la consommation électrique, contactez votre distributeur ou la compagnie électrique locale.
- 2. Assurez-vous de bien brancher le câble d'alimentation dans la prise. Si vous avez des problèmes pour le brancher, veuillez contacter votre distributeur.

La prise est conçue de manière à pouvoir être branchée dans un certain sens. En cas de problèmes avec la prise, veuillez vérifier avec votre distributeur.

- 1. NE surchargez pas les prises secteurs ni les cordons électriques. La surcharge pose des risques d'électrocution ou d'incendie.
- 2. NE placez aucun objet sur le cordon d'alimentation. Tenez votre TV LCD à l'écart de tout ce qui pourrait l'endommager. N'utilisez que le bon cordon d'alimentation.
- 3. Assurez-vous de bien éteindre votre TV LCD lorsqu'elle n'est pas utilisée. Si la TV LCD n'est pas utilisée pendant une période prolongée, débranchez-la pour éviter tout risque d'incendie.
- 4. L'évent à l'arrière de la TV LCD est conçu pour assurer la ventilation et la dissipation thermique. Gardez l'évent dégagé.
- 5. NE placez PAS la TV LCD sur un lit, un sofa ou un tapis qui pourrait obstruer l'évent.
- 6. N'utilisez pas la TV LCD dans des espaces dos, tels qu'une étagère à livres ou un meuble TV car cela peut obstruer l'évent.
- 7. Tenez la TV LCD loin d'objets à température élevée et de tout objet produisant de la chaleur.
- 8. Tenez la TV LCD loin de la lumière solaire.
- 9. NE placez PAS la TV LCD sur une étagère ou un bureau instable. Cela pourrait aboutir à une blessure.
- 10.NE laissez PAS d'objet étranger entrer à l'intérieur de la TV LCD, car cela pose un risque d'électrocution ou de dégâts aux composants internes.
- 11.Lorsque vous transportez la TV, ne la portez jamais par les haut-parleurs. Assurez-vous de toujours porter la TV à deux personnes chacune avec les deux mains.

[Entretien]

Si une des choses suivantes survient, déconnectez la TV LCD et entrez en contact avec votre distributeur ou un technicien qualifié pour réparer la TV LCD:

- 1. Le cordon d'alimentation est endommagé.
- 2. Du liquide pénètre dans la TV LCD.
- 3. La TV LCD est humide ou mouillée.
- 4. La TV LCD est endommagée.
- 5. Défaill ances de la TV LCD.

N'essayez PAS de réparer la TV LCD par vous-même. L'intérieur du boîtier comprend des hautes tensions posant un risque d'électrocution.

Remplacement de pièces

Si la TV LCD a besoin de nouvelles pièces, demandez au technicien la preuve écrite que les nouvelles pièces sont spécifiées par le fabricant et leurs fonctions sont les mêmes que les pièces d'origine.

Contrôle de sécurité

Une fois la TV LCD réparée, assurez-vous de demander au technicien (conformément aux exigences du fabricant) de conduire une inspection de routine, par sécurité, pour vous assurer que la TV LCD est sure.

Si la TV LCD a été utilisée plus longtemps que sa durée de vie prévue, veuillez entrer en contact avec un technicien qualifié pour réparation.

[Archives de l'utilisateur]

Vous pouvez trouver le numéro de série et le modèle à l'arrière de la TV LCD. Assurez-vous de fournir le modèle et le numéro de série lorsque vous contactez le distributeur.

Veuillez lire et respecter scrupuleusement tous les avertissements, mises en garde et instructions de ce manuel. Ne pas le faire peut annuler votre garantie. La modification de la TV LCD d'une façon non approuvée par ce manuel peut également annuler votre garantie.

FCC Déclaration de Conformité

Cet équipement est conforme à la Section 15 de la réglementation FCC. Son fonctionnement est sujet aux conditions suivantes (1) Ce dispositif ne peut pas causer l'interférence nuisible et (2) ce dispositif doit accepter n'importe quelle interférence reçue, incluant l'interférence qui peut causer l'opération peu désirée.

Remarque: Cet équipement a été testé et dédaré conforme aux limitations relatives à un appareil numérique de classe B, conformément à la Section 15des règles de la FCC. Ces limitations visent à assurer une protection raisonnable contre les interférences dans le cadre d'une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilisé et peut émettre de l'énergie de fréquence radio. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions du fabricant, il risque de provoquer des interférences qui affecteront les communications radio. Il n'y a toutefois aucune garantie qu'il ne se produira pas d'interférences dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences avec la radio et la télévision (allumez et éteignez vos appareils pour vous en assurer), nous vous conseillons d'essayer de corriger les interférences de la façon suivante:

- * Réorientez ou déplacez l'antenne de réception
- * Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur
- * Branchez l'équipement à une prise de courant faisant partie d'un autre circuit que celui sur lequel est branché le récepteur

Avertissement: Pour vous conformer avec les limitations de la FCC pour les appareils numériques de dasse B, utilisez toujours le cordon de signal et le cordon d'alimentation fournis avec l'appareil. La Commission Fédérale des Communications avertit que tout changement ou modification de l'équipement non expressément approuvée par la partie responsable de la conformité est susceptible d'annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner cet équipement.

Avis européen

Les produits avec la marque CE sont en conformité avec la Directive EMC (89/336/EEC), (93/68/EEC) et la Directive Basse tension (73/23/EEC) publiées par la Commission Européenne.

′04.....

Descriptions et accessoires





Branchement AV et Antenne (pour le PAL)

Magnéto scope

Port	Fonctions
Scart 1	Connecteur pour l'Europe, qui utilise le même connecteur pour transmettre l'AV, le SRGB et les signaux d'entrée son et les signaux de sortie TV et Audio.
Scart 2 & Scart 2-S	Connecteur pour l'Europe, qui utilise le même connecteur pour transmettre l'AV, le SRGB, les signaux d'entrée son et S (Y/C) par l'écran principal (TV, AV, Scart1/AV) et les signaux de sortie Audio.
Entrée SAV 1 et Audio G/D	Se connecte aux connecteurs S-Video (Y/C) ou vidéo composite et signal sonore (G/D). Si vous connectez simultanément S-Video et vidéo composite, S-Video a la priorité. Si vous voulez utiliser la vidéo composite, vous devez débrancher le câble S-Video.
Entrée Tuner	Se connecte à l'entrée de signaux TV RF (antenne/câble).

.....

(06.-P.AL.

E/S avant Connecteurs Vidéo



Port	Fonctions
Entrée SAV 2 et Audio G/D	Se connecte aux connecteurs S-Video (Y/C) ou vidéo composite et signal sonore (G/D). Si vous connectez simultanément S-Video et vidéo composite, S-Video a la priorité. Si vous voulez utiliser la vidéo composite, vous devez débrancher le câble S-Video.
Sortie écouteurs	Se branche sur un casque (16 Ω ou 32 Ω).

PA

Branchements PC et Sortie Audio (pour le PAL)



Port	Fonctions
Entrée composant et Audio G/D	Se branche sur des appareils qui prennent en charge le YPbPr (G/D), par exemple les lecteurs DVD (support progressif) et les décodeurs HDTV, ainsi que les récepteurs satellites, obtiennent l'image avec une résolution maximale et le signal son (connecteur G/D).
Entrée Audio PC & HDTV	Lorsque la TV LCD est en mode VGA/DVI, œci se branche sur la sortie audio venant du PC. Lorsque le port DVI est utilisé avec une source HDTV, œci peut être utilisé pour l'entrée audio à l'aide d'un câble muni de prises RCA converties en prise mini jack stéréo.
Entrée VGA (analogique)	Se branche sur des signaux VGA analogiques pour être avec un PC.
Entrée HDMI (numérique)	High Definition Multimedia Interface Se branche sur des appareils avec des signaux numériques et peut être utilisé avec des signaux vidéo de PC ou de HDTV. Modes HDTV pris en charge 1080i, 720P, 576i, 576P, 480i et 480P, modes PC pris en charge: 480P (640x480).

(I) * indique un élément facultatif

(08.....

*

Branchement de l'alimentation

Reliez le cordon d'alimentation CA à la TV LCD et branchez-le dans une prise secteur adéquate.

Mettez sous tension avec l'interrupteur principal (à côté de la prise électrique) pour mette la TV LCD en mode veille. Le témoin de veille à l'avant s'allumera

AC 110~240V Lesprises secteur varient d'une région à l'autre.



Allumer la TV LCD

en rouge.

Appuyez sur le bouton **ALIMENTATION** à l'avant, en bas et à droite de la TV pour allumer l'alimentation ou entrer en mode veille.

A cause de l'instabilité de la tension secteur à certains endroits, il y aura parfois une attente dans la mise en Marche quand la TV LCD est allumée.



Etat de l'indicateur d'alimentation Vert -- Sous tension Rouge ---- Veille.

Alimentation

Programmer les chaînes TV

- 1. Appuyez sur le bouton **SOURCE** de la télécommande ou sur le panneau de commande de la TV LCD pour sélectionner le mode TV.
- 2. Appuyez sur le bouton MENU de la télécommande pour afficher le menu OSD.
- 3. Appuyez sur le bouton ▼ de la télécommande pour sélection ner **Config. TV** et appuyez sur le bouton ▶ pour sélectionner **Config. TV**
- 4. Appuyez sur le bouton ▼ de la télécommande pour sélectionner **Tri programme auto (APS)** et appuyez sur le bouton ▶ pour sélectionner **Tri programme auto (APS)**
- 5. Appuyez sur les boutons ◀► pour sélectionner votre pays.
- 6. Appuyez sur les boutons ♀ pour sélecter Lancer APS et appuyez sur le bouton ▶ pour démarrer le processus de tuning.

(Ceci prend quelques minutes. Le processus de tuning trouve toutes les chaînes disponibles.)

7. Vous pouvez maintenant regarder la télévision. Changez les chaînes en appuyant sur les boutons P^ et P~.





Bouton	Description
MENU	Utilisez œ bouton pour afficher et régler les fonctionnalités sur l'On-Screen Display. Utilisez les quatre flèches de direction (réglage chaîne et volume) pour naviguer dans les options du menu.
CHAÎNE ∧/∨ FONCTION ▲/▼	Utilisez œs boutons pour bascul er entre les chaînes préprogrammées. Utilisez œs boutons pour vous déplacer entre les fonctions de l'OSD.
VOLUME +/ - RÉGLAGE ◀/►	Utilisez œs deux boutons pour régler le volume. Utilisez œs bougons pour régler les valeurs d'une fonction.
SOURCE	Utilisez œ bouton pour basculer entre les signaux d'entrée vidéo. Appuyez sur le bouton SOURCE de façon répétée pour faire défiler la liste d'entrées suivante: PAL&SECAM (pour l'Europe): Mode TV/SAV 1/SAV 2/SCART 1/SCART 2/SCART2-S/YPbPr/HDMI/VGA (PC).

(10.Model.T37.14C.....

Fonctionnement de la TV LCD Télécommande



1. ALIMENTATION

Appuy ez pour allumer la TV LCD ou entrer en mode v eile.

2. COUPURE SON

Appuy ez pour couper ou rétablir le son. Vous pouvez également appuyer sur volume +/- pour revenir an niv eau de volume précédent.

3. ARRÊT SUR IMAGE (gel)

Appuy ez pourfaire un arrêt sur image. Appuy ez de nouv eau pour revenir au direct.

4. VEILLE

Appuy ez de façon répétée pour régler la minuterie de v eile. La minuterie a des intervalles de ARRÊT/30/60/90/120 minutes.

PIP (Picture in picture) Veuillez vous référer à la P12 pour les détails

5. SOURCE PIP

Appuy ez pour sélectionner la source du signal de la sous image.

6. ÉCHANGE

Commute entre l'image principale et la sous image en mode PIP.

- 7. POSITION PIP (Position de la sous image) Modifie la position de la sous image en mode PIP.
- 8. TALLE PIP (Taille de la sous image) Appuy ez pour activ er le mode Image dans l'image (PIP). Appuyez à nouveau pour changer la taille de la sous-image dans le mode PIP. Deux tailles d'écrans sont disponibles. Appuyez à nouveau pour quitter le mode PIP.

9. AUDIO PRINCIPAL

Sélectionne l'Audio PRINCIPAL (Image principale) en mode PIP.

10. AUDIO PIP

Sélectionne l'Audio PIP (Sous image) en mode PIP.

.....

11. VOLUME +/-

Règle le volume de la TV LCD.

12. Programme $\wedge \vee$ Sélectionne la chaîne

Selectionne la chame

13.0~9

Appuy ez sur 0~9 pour sélectionner les chaînes directement

14. RETOUR

Retourne à la chaîne précédente.

15. INFORMATION (i)

Appuy ez sur le bouton INFORMATION pour afficher l'état du signal en cours, y compris la source d'entrée/la chaîne/la mode audio.



TELETEXT (Conçu pour le système PAL/SECAM européen uniquement).....

16. TEXT/MIX

Appuy ez sur ce bouton pour activ er Teletext. Appuy ez de nouv eau pour activ er Teletext avec TV. Appuyez de nouv eau pour éteindre Teletext.

17. MISE A JOUR

Entrez le numéro de page puis appuy ez sur le bouton (MISE A JOUR) et le télétexte affichera la page que vous avez sélectionnée après l'avoir recherchée. Le numéro de page est affiché sur la partie supérieure de l'écran.

18. INDEX (indexation)

Appuy ez sur ce bouton pour retourner à la page 100 ou à l'image d'indexation; Et appuy ez sur les touches 0 à 9. La page Teletext est composée et ajoutée à la page que vous sélectionnez ou au second élément.

19. SOUS

Affiche la sous page (si disponible).

20. PAGE HAUT & BAS

Appuy ez sur ce bouton puis sur les touches numériques pour sélectionner la page que vous voulez voir.

21. REVEAL

Révèle les informations cachées comme les réponses à un questionnaire.

22. TALLE

Appuy ez sur ce bouton pour modifier la taille des caractères: Plein écran, Moitié haute et Moitié basse.

- PLEIN (Plein écran)
- HAUT (Moitié haute)
 BAS (Moitié basse)

texte standard plein écran La moitié haute de la page apparaît sur l'écran entier La moitié basse de la page apparaît sur l'écran entier

23. HOLD

Appuy ez sur ce bouton pour arrêter le défilement des pages.

Le décodeur de texte s'arrête de recevoir des données. 24. R/V/Y/B

Appuy ez sur ce bouton pour sélectionner les images av ec des textes de couleurs différentes.

- Des chaînes différentes affichent des fonctions différentes.
- 25. ASPECT (échelle de l'écran) Modif ie le rapport d'aspect. Choisissez entre Auto 16:9 4:3 Film ét. Carac. ét.

26. IMAG E

Sélectionne les réglages d'image avancés. Utilis. 1/Utilis. 2/Fantastique/Normal/Film

27. AUDIO

Sélectionne STÉRÉO, MONO, DUAL 1 to DUAL 2. S'il n'y a pas de deuxième langue disponible pour le signal reçu, la sortie audio de la TV LCD basculera en mono. 28. SOURCE

Bascule entre les sources de signaux.

29. MENU ▲▼◀►

.....

Appuy ez sur MENU pour activ er l'OSD de la TV LCD. Appuy ez de nouv eau pour fermer l'OSD. Appuyez sur ▲▼◀▶ pour naviguer et confirmer votre sélection.

PA

12-PAL

Mode image principale

- 1. Vous pouvez sélectionner la source du signal de l'image principale à l'aide de la télécommande. PAL&SECAM (pour la région Europe): mode TV/SAV 1/SAV 2/SCART 1/SCART 2/SCART2-S/YPbPr/HDMI/PC (VGA).
- 2. La source du signal sélectionné apparaît dans le coin supérieur droit de l'écran (Schéma 1).
- 3. Vous pouvez définir les options de différents modes dans le MENU OSD.

Mode PIP

- 1. La TV LCD peut afficher le signal principal et les signaux d'entrée secondaire en même temps. Le signal secondaire (ou source d'entrée) apparaît dans un cadre dans l'image principale. On l'appelle sous image PIP (Schéma 1). Pour activer le mode PIP, appuyez sur le bouton **SIZE** de la télécommande.
- 2. Veuillez sélectionner la source d'entrée PIP à partir du bouton **Source PIP** de la télécommande. (Il n'y a pas de bouton PIP sur le panneau de commande de la TV LCD.)
- 3. Les options de sous signal varient lorsque la source du signal principal change. (Schéma 2)

Sous signal





Signal principal -

(Schéma 1)

(PIP)	Signal orincipal	τv	SAV 1	SAV 2	SCA	ART 1		SCART 2		YPbPr	HDMI	VGA
Sous signa	1				CVBS	RGB	CVBS	RGB	S			(PC)
ΤV		_	\checkmark									
SAV 1		\checkmark	—	\checkmark								
SAV 2		\checkmark	\checkmark	—	\checkmark							
	CVBS	\checkmark	\checkmark	\checkmark	—	—	\checkmark	\checkmark	\checkmark	\checkmark	\checkmark	\checkmark
SCARTI	RGB	—	—	—	—		_	—	_	—	—	—
	CVBS	\checkmark	\checkmark	\checkmark	\checkmark	\checkmark	_	—	—	\checkmark	\checkmark	\checkmark
SCART 2	RGB	—	—	—	—		_	—		_	_	—
	S	—	—	—	—	—		_		—	—	—
YPbPr		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
HDMI			_	—	_	_		_		_	_	_
VGA (PC)		_	_	_		_			—	—	—

(Schéma 2)

- 1. Utilisez le bouton **SOURCE** de la télécommande pour sélectionner le mode requis. Une fois la source du signal détectée, le mode système sélectionné apparaît dans le coin supérieur droit de l'écran.
- 2. Une fois le mode système sélectionné, appuyez sur les boutons de **MENU** pour effectuer les fonctions suivantes:



AFFICHAGE

Affiche plus de modes et de fonctions Image selon vos chaînes favorites et vous permet de régler la configuration de la couleur et de la luminosité. Vous permet de configurer les réglages d'image avancés.



AUDIO

Fournit plus de sélections audio. Vous pouvez également régler l'environnement audio de la TV LCD.



GEOMETRIC (pour utilisation en mode PC) Vous permet de régler la position et la netteté de l'image.



CONFIG. TV (pour utilisation en mode TV) Vous permet d'ajuster les réglages du signal câble ou antenne.



SYSTÈME

Vous permet de régler la langue OSD et l'arrière plan OSD.

(14.....

AFFICHAGE

	Dis	play		
	Picture Mode	•	User2	►
	Brightness		50	
	Contrast		50	
	Saturation		55	
{ ↓ ♪			00	
	Sharpness		60	
5	Color Temperature	•	Cool	Þ
30	Advanced	F	Press Right Enter	►
\sim	Default	P	Press Right Recall	Þ
	Select F	nter	MENU Exit	

- 1. Appuyez sur le bouton MENU de la télécommande pour afficher le menu principal.
- 2. Appuyez sur les boutons ▲▼ de la télécommande pour sélecter le DISPLAY.
- 3. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour entrer dans le sous menu.
- 4. Appuyez sur les boutons ▲▼ de votre télécommande pour sélecter l'élément à ajuster.
- 5. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour confirmer la sélection.
- 6. Appuyez sur les boutons ◀► de votre télécommande pour ajuster un réglage.
- 7. Appuyez de nouveau sur **MENU** pour quitter l'image.

Menu	Descriptions
Mode photo	Appuyez sur ◀▶ pour sélectionner les réglages d'image avancés. Mode vidéoUtilis. 1/Utilis. 2/Fantastique/Normal/Film (Mode vidéo) Utilis 1/Utilis. 2 (Mode vidéo)
Luminosité	Appuyez ◀▶ pour rendre l'image plus daire ou plus sombre. La plage de réglage est de 0~100
Contraste	Appuyez sur ◀▶ pour augmenter ou diminuer le contraste de l'image. La plage de réglage est de 0~100
Saturation	Appuyez sur ◀▶ pour régler la saturation des couleurs. La plage de réglage est de 0~100
Teinte	Appuyez sur ◀▶ pourmodifier la teinte vers le rouge ou vers le vert. La plage de réglage est de -50~0~50
Netteté	Appuyez ◀▶ pour rendre l'image plus nette ou plus floue. La plage de réglage est de 0~100
Contr. Coul.	Appuyez sur ◀▶ pour régler la température des couleurs. Froid / Défaut / Chaud
Avancé	Appuyez sur ◀▶ pour sélectionner les réglages d'image avancés.
Réduction de bruit	Appuyez sur ◀▶ pour sélectionner un niveau de réduction de bruit. Fort / Faible / Eteint
Mode Film	Appuyez sur ◀▶ pour afficher une taille d'image de film 3:2 ou 2:2 quand le signal source est reçu. AUTO / ARRÊT
Exp. Noir Blanc	Appuyez sur ◀▶ pour augmenter la profondeur de couleur de l'image. Faible / Fort / Eteint
Netteté verticale	Appuyez sur ◀▶ pour augmenter la netteté de l'im age. Faible / Fort / Eteint
Défaut	Appuyez sur I pour restaurer tous les paramètres Display à leurs réglages par défaut.

AUDIO



- 1. Appuyez sur le bouton MENU de la télécommande pour afficher le menu principal.
- 2. Appuyez sur les boutons ▲▼ de la télécommande pour sélecter AUDIO.
- 3. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour entrer dans le sous menu.
- 4. Appuyez sur les boutons ▲▼ de votre télécommande pour sélecter l'élément à ajuster.
- 5. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour confirmer la sélection.
- 6. Appuyez sur les boutons **I** de votre télécommande pour ajuster un réglage.
- 7. Appuyez à nouveau sur MENU pour quitter l'image.

Menu	Descriptions				
Mode son	Appuyez sur les boutons ◀ pour sélectionner le mode sonore. Utilis 1/Utilis.2/Fantastique/Normal/Film (Mode vidéo) Utilis 1/Utilis.2 (Mode vidéo)				
Balance	Appuyez sur les boutons I pour régler la balance entre les haut-parleurs droit et gauche. La plage de réglage est de -50~0~50				
Aiguës	Appuyez sur ◀▶ pour augmenter ou diminuer le niveau d'aiguës audio. La plage de réglage est de 0~100				
Basses	Appuyez sur ◀▶ pour augmenter ou diminuer le niveau de basses audio. La plage de réglage est de 0~100				
Surround	Sélectionnez MARCHE ou ARRÊT pour activer ou désactiver la fonction son surround.				
	Appuyez sur ▶ pour régler les éœuteurs.				
Ecouteurs	Balance: Entre les haut-parleurs droit et gauche, La plage de réglage est de -50~0~50				
	Aiguës: La plage de réglage est de 0~100				
	Basses: La plage de réglage est de 0~100				
Entrée audio HDMI	Appuyez sur les boutons pour choisir l'entrée audio HDMI. (Uniquement en mode HDMI) Extrée audio HDMI / Entrée audio PC				
Défaut	Appuyez sur ▶ pour restaurer tous les paramètres Audio à leurs réglages par défaut.				

(16.....

GEOMETRIC (Pour VGA)

	G	eometry	
	H Position		+10 ►
	V Position		0
	Auto Position	n Press	Right ENTER 🕨
_A	Clock		5 <mark>0 ►</mark>
$\langle \downarrow \rightarrow$	Phase		0
œ			
×			
	Select	▶ Enter	WENU Exit

- 1. Appuyez sur le bouton MENU de la télécommande pour afficher le menu principal.
- 2. Appuyez sur les boutons ▲▼ de la télécommande pour sélecter **DEOMETRIC**.
- 3. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour entrer dans le sous-menu.
- 4. Appuyez sur les boutons ▲▼ de votre télécommande pour sélecter l'élément à ajuster.
- 5. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour confirmer la sélection.
- 6. Appuyez sur les boutons \clubsuit de votre télécommande pour ajuster un réglage.
- 7. Appuyez de nouveau sur **MENU** pour quitter l'image.

Menu	Descriptions
Position-H	Appuyez sur les boutons ◀► pour régler la position horizontale VGA. La plage de réglage est de -10~0~10
Position-V	Appuyez sur les boutons ◀► pour régler la position verticale VGA. La plage de réglage est de -10~0~10
Position-Auto	Réglage automatique Appuyez sur les boutons ▶ pour ajuster automatiquement le réglage d'im age.
Horloge	Appuyez sur les boutons ◀▶ pour régler l'alignement VGA pour un affichage VGA stable. La plage de réglage est de 0~100
Phase	Appuyez sur les boutons ◀► pour régler la mise au point et la netteté du VGA. La plage de réglage est de 0~100.
	Dans le modèle PC, si la qualité d'image n'est pas à la hauteur de vos attentes quand vous appuyez sur « Auto », ajustez la fonction « Phase » pour effectuer un étalonnage manuel et améliorer la qualité d'image.
Rappel	Appuyez sur œ bouton pour restaurer tous les paramètres Geometric à leurs réglages par défaut.

CONFIG. TV (pourTV)



- 1. Appuyez sur le bouton MENU de la télécommande pour afficher le menu principal.
- 2. Appuyez sur les boutons ▲▼ de la télécommande pour sélecter CONFIG. TV.
- 3. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour entrer dans le sous-menu.
- 4. Appuyez sur les boutons ▲▼ de votre télécommande pour sélecter l'élément à ajuster.
- 5. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour confirmer la sélection.
- 6. Appuyez sur les boutons \clubsuit de votre télécommande pour ajuster un réglage.
- 7. Appuyez de nouveau sur **MENU** pour quitter l'image.

Menu	Descriptions				
Tableau programmes	Cette option permit l'édition de chaînes pour leur séquence, leur omission et le réglage fin de la fréquence dans la gamme de 3MHz. (Consultez la page suivante pour plus de détails)				
Programme auto (APS)				
AutoProgram(AP Country Start APS	S) ▲ England ▶ Press to start ▶ nter IEN Exit				
Pays	Appuyez sur le bouton ◀► pour sélectionner le pays où vous habitez.				
Lanœr APS	Balayage automatique des canaux Appuyez sur le bouton ▶ pour exécuter un balayage automatique des canaux. Le balayage automatique des chaînes doit être exécuté lorsque vous installez la TV LCD pour la première fois.				

(18-PAL.....

CONFIG TV (pourTV)

Tableau programmes:

			TV Setu	р		
	PR	СН	ID	Freq	System	Skip
-	001	26	BBC1	43.00	PAL-I	0
	002	33	BBC2	43.00	PAL-I	0
	003	30	ITV	43.00	PAL-I	0
	004	37	Chan 4	43.00	PAL-I	
<i>€</i> +	005	42	Chan 5	43.00	PAL-I	0
	006		Chan 6	43.00	PAL-I	0
1-20	007		Chan 7	43.00	PAL-I	0
	008		Chan 8	43.00	PAL-I	0
00	009		Chan 9	43.00	PAL-I	0
26	010		Chan 10	43.00	PAL-I	0
	Select		► Enter		NEW Back	

Utilisez les boutons ▲▼ de la télécommande pour sélectionner le bouton à éditer en jaune, puis appuyez sur le bouton ▶ de la télécommande pour entrer dans le Tableau de réglage. (Figure suivante)

Tuning			
Program No:			
Swap Prog. No:		4	
Edit Name :	•	BBC2	•
Color Norm :	•	PAL-I	•
Audio Norm :	•	D/K	•
Skip	•	ON	•
Fine Tuning	•	0	

Après être entré dans le Tableau de réglage, utilisez le bouton ▲▼ pour éditer le programme. Consultez la description d-dessous.

Echanger No. programmes: Utilisez les boutons ◀► pour choisir la chaîne à changer entre 0 et 99.

Editer nom: Utilisez les touches numériques 0 à 9 pour éditer le nom.

Appuyez sur le bouton "MENU" pour confirmer le nom. Les caractères disponibles sont:

Appuyez sur les touches numériques pour sélectionner les lettres nécessaires:

Appuyez sur 2 pour choisir successivement "2, A, B, C, @" Appuyez sur 3 pour "3, D, E, F, #", etc. (Consultez le tableau à droite)



PAL-19

Norme couleur et norme audio:

Utilisez les boutons ◀► pour choisir le système TV affiché à l'écran. Si vous vivez dans un endroitoù vous pouvez reœvoir différents systèmes TV, vous pouvez choisir de changer le système par défaut pour le système utilisé dans votre région. Norme couleur: PAL -> SECAM

Norme audio: $D/K \rightarrow I \rightarrow B/G \rightarrow L \rightarrow LP$

Ignorer: "ACTIVER" signifie (Saut activé)et "DESACTIVER" signifie (Saut désactivé).

.....

Réglage fin: Règle manuellement la fréquence de chaque chaîne pour obtenir une meilleure qualité d'image, mais fixe la fréquence jusqu'au prochain balayage de mise à jour.

SYSTÈME

	S	ystem		
	BackLight		10	►
	Language	•	English	►
	OSD Time	•	15 second	►
	Teletext Lang.	•	West Europe	►
	Blue Screen	•	ON	►
	No Signal	•	OFF	►
U	Default	Pr	ess Right Recal	۱ 🕨
×				
	♦ Select ►	Enter	HENU Exit	

- 1. Appuyez sur le bouton MENU de la télécommande pour afficher le menu principal.
- 2. Appuyez sur les boutons ▲▼ de la télécommande pour sélectionner SYSTÈME.
- 3. Appuyez sur le bouton ▶ de votre télécommande pour entrer dans le sous-menu.
- 4. Appuyez sur les boutons ▲▼ de votre télécommande pour sélecter l'élément à ajuster.
- 5. Appuyez sur le bouton ► de votre télécommande pour confirmer la sélection.
- 6. Appuyez sur les boutons **I** de votre télécommande pour ajuster un réglage.
- 7. Appuyez de nouveau sur **MENU** pour quitter l'image.

Menu	Descriptions
Rétroédairage	Appuyez sur les boutons ◀ pour édaircir ou assombrir le rétroéd airage. La plage de réglage est de 0~10
Langue	Appuyez sur les boutons ◀ pour sélectionner la langue. English / Deutsch(German) / Francais(French) /Polski (Polish) Italiano(Italian) / Espanol(Spanish) / Nederlands(Dutch) / голл. (Russian).
Minuterie OSD	Appuyez sur les boutons I pour sélectionner la durée d'affichage pour la minuterie OSD. 15 / 20 / 25 seconds
Langue Télétexte	Appuyez sur les boutons 🔶 pour sélectionner la langue du télétexte. Europe occ. / Europe ori. / Cyrillique / Grec / Arabe.
Ecran bleu	Appuyez sur les boutons 🔶 pour sélectionner la couleur d'arrière plan de l'écran. MARCHE / ARRÊT
Aucun Signal	Appuyez sur les boutons I pour sélectionner la durée d'attente avant l'extinction quand il n'y a pas de signal en entrée. ARRÊT / 30 / 60 minutes
Défaut	Appuyez sur ▶ pour restaurer tous les paramètres système à leurs réglages par défaut.

(20.....

Autres informations Résolution de problèmes

Le tableau suivant contient des problèmes courants et leur solution. Veuillez v érif ier cette liste avant de contacter votre technicien.

Problèmes	Raisons	Solutions
Aucune image	 Le cordon d'alimentation est-il branché? L'appareil est-il sous tension? Le câble de signal est-il branché correctement? L'écran est-il en mode économie 	 Branchez le cordon d'alimentation. Mettez sous tension. Branchez correctement le câble de signal. Appuy ez sur une touche queconque
Couleurs anormales	a energie? 1. Le câble de signal est-il branché correctement?	 de l'ordinateur. Branchez correctement le câble de signal.
Image déformée	 Le câble de signal est-il branché correctement? Le signal d'entrée est-il d'une fréquence compatible? 	 Branchez correctement le câble de signal. Utilisez un signal compatible.
Image trop sombre	 La luminosité et le contraste sont-ils au niveau le plus faible? 	1. Réglez la luminosité et le contraste.
Audio seulement, pas d'image	 Le signal d'entrée est-il connecté correctement? Le signal TV est-il tropfaible? 	 Vérifiez que le signal est correctement branché. Le signal TV-RF ne doit pas être inférieur à 50dB.
Image seulement, pas d'audio	 Le câble de signal est-il branché correctement? Le volume est-il au niveau minimum? Le câble du signal audio est-il connecté? Le signal TV est-il tropfaible? 	 Branchez correctement le câble de signal. Réglez le v olume à un niveau approprié. Branchez correctement le câble du signal audio. Le signal TV-RF ne doit pas être inférieur à 50dB.
Impossible d'utiliser la télécommande	 Les piles sont-elles mortes? Y a-t-il des interférences dues à l'électricité statique ou à un orage? 	 Changez les piles. Eteignez pendant 10 secondes puis rallumez.

Le tableau suivant contient des problèmes courants et leur solution.

Problèmes	Solutions possibles
Réception insuffisante de canaux	Utilisez la fonction de balayage automatique pour augmenter le
par antenne	nombre de chaînes non comprises dans la mémoire (Consultez les
	pages 18~19)
Aucune couleur	Veuillez ajuster le réglage des couleurs
Image qui clignote accompagnée	Vérifiez la connexion du câble d'antenne/de signal.
d'une image fantôme	Vérifiez que le canal est en mode lecture
	Appuy ez sur source signal et changez le mode d'entrée
Lignes ou segments cassés	Réglez l'antenne
	Eloignez la TV de sources de bruits comme les voitures, lampes à
	néon et sèches-cheveux
Certaines chaînes TV sont	Utilisez la fonction de balayage automatique pour augmenter le
verrouillées (Dans l'espoir	nombre de chaînes non comprises dans la mémoire (Consultez les
d'obtenir de nouvelles chaînes)	pages 18~19)
Images superposées ou images	Utilisez une antenne extérieure multidirectionnelle
fantôme	(Si v otre TV est sujette à l'influence de montagnes ou bâtiments
	environnants)
Cettefonction ne peut pas être	Si l'élément que vous sélectionnez devient gris, c'est qu'il ne peut
utilisée	pas être sélectionné.
Impossible de recevoir les	Utilisez la fonction de balayage automatique pour augmenter le
programmes	nombre de chaînes non comprises dans la mémoire (Consultez les
	pages 18~19)

Si vous avez d'autres questions une fois avoir lu les descriptions ci-dessus, v euillez contacter v otre distributeur.

Autres informations Spécifications

25Panneau	Zone active / Taille écran	37" TFT LCD	
d'affichage	Format d'image	Ecran large 16:9	
	Pixels maxi.	1366 (H) x 768 (V)	
	Durée de vie du rétroéclairage	> 50,000 h	
	Mode	IPS	
Compatibilité	PC	1360x768@60Hz 1024x768@60;70;75;85Hz 800x600@60;72;75;85Hz 640x480@60;72;75;85Hz	
	Format de balayage SDTV/HDTV	1080i, 720p, 576p, 576i, 480p, 480i	
Alimentation	Tension d'Entrée	AC100-240 V, 2A, 50/60Hz	
	Fonctionnement	\leq 200 W	
	Veille	<1 W	
Environnement	Enfonctionnement	5~35°C (41~95°F) / 10%~90% (sans condensation)	
	Température de Stockage	-20 – 50 $^{\circ}\!\!\!\mathrm{C}$ (-4~122 $^{\circ}\!\!\!\mathrm{F})$ / 10%~90% (sans condensation)	
Autre	Haut-parleur intégré	8 Ω, 7W, x2	

(22.....

Autres informations Système signal TV

Système de coul eur et enregistrement par pays

Pays	TV	Couleur	Stéréo	Sous-titres
Albanie	B/G	PAL		
Argentine	Ν	PAL-N		
Australie	B/G	PAL	FM-FM	Télétexte
Autriche	B/G	PAL	FM-FM	Télétexte
Acores (Portugal)	В	PAL		
Bahamas	М	NTSC		
Bahrain	В	PAL		
Barbades	М	NTSC		
Belgique	B/G	PAL	NICAM	Télétexte
Bernudes	М	NTSC		
Brésil	М	PAL-M	MTS	
Bulgarie	D	SECAM		
Canada	М	NTSC	MTS	CC
Iles Canarie	В	PAL		
Chine	D	PAL		
Colombie	М	NTSC		
Chypre	В	PAL		
Tchécoslovaquie	D/K	SECAM/PAL		
Danemark	В	PAL	NICAM	Télétexte
Egypte	В	SECAM		
lles Faroe (DK)	В	PAL		
Finlande	B/G	PAL	NICAM	Télétexte
France	E/L	SECAM		Télétexte
Gambie	I	PAL		
Allemagne	B/G	PAL	FM-FM	Télétexte
Allemagne (ex-est)	B/G	SECAM/PAL		
Gibraltar	В	PAL		
Grèœ	B/G	PAL (était SECAM)		
Hong Kong	I	PAL	NICAM	
Hongrie	B/G & D/K	PAL (était SECAM)	NICAM (uniquement Budapest)	

Autres informations Système signal TV

Pays	TV	Couleur	Stéréo	Sous-titres
Islande	В	PAL		
Inde	В	PAL		
Indonésie	В	PAL		
Iran	Н	SECAM		
Irlande	I	PAL	NICAM	Télétexte
Israël	B/G	PAL	NICAM	Télétexte
Italie	B/G	PAL	FM-FM	Télétexte
Jamaïque	N	SECAM		
Japon	М	NTSC	MATRIX	
Jordanie	В	PAL		
Kenya	В	PAL		
Corée	М	NTSC		
Luxembourg	B/G	PAL	NICAM	Télétexte
Madère	В	PAL		
Madagascar	В	SECAM		
Malaisie	В	PAL		
Malte	B/G	PAL		
Mauritanie	В	SECAM		
Mexique	М	NTSC	MTS	CC
Monaco	L/G	SECAM/PAL		
Maroc	В	SECAM		
Pays bas	B/G	PAL	FM-FM	Télétexte
Corée du Nord	B/G	PAL	NICAM	Télétexte
Norvège	D/K	SECAM		
Nouvelle-Zélande	B/G	PAL	NICAM	
Pakistan	В	PAL		
Paraguay	N	PAL		
Pérou	М	NTSC		
Philippines	М	NTSC		
Pologne	D/K	PA		Télétexte

(24.....

Autres informations Système signal TV

Pays	τv	Couleur	Stéréo	Sous-titres
Portugal	B/G	PAL	NICAM	Télétexte
Roumanie	G	PAL		
Russie	D/K	SECAM		
Arabie saoudite	В	SECAM		
Seychelles	I	PAL		
Singapour	В	PAL		
Afrique du Sud	I	PAL		
Corée du Sud	М	NTSC		
Espagne	B/G	PAL	NICAM	Télétexte
Sri Lanka	B/G	PAL		
Suède	B/G	PAL	NICAM	Télétexte
Suisse	B/G	PAL	FM-FM	Télétexte
Tahiti	KI	SECAM		
Taiwan	М	NTSC		
Thaïlande	В	PAL		
Trinité	М	NTSC		
Tunisie	В	SECAM		
Turquie	В	PAL	-	Télétexte
Emirats Arabes Unis	B/G	PAL		
Royaume Uni	I	PAL	NICAM	Télétexte
Uruguay	N	PAL	MTS	
États-Unis	М	NTSC	MTS	CC
Venezuela	М	NTSC		
Yougoslavie	B/H	PAL		
Zimbabwe	В	PAL		